

LV

LV

LV



EIROPAS KOMISIJA

Briselē, 24.9.2010
COM(2010) 534 galīgā redakcija

Priekšlikums

EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES LĒMUMS

par ES Solidaritātes fonda mobilizāciju

(iesniegusi Komisija)

PASKAIDROJUMA RAKSTS

2006. gada 17. maija Iestāžu nolīgums¹ ļauj papildus finanšu shēmas attiecīgajām pozīcijām mobilizēt Eiropas Savienības Solidaritātes fonda līdzekļus maksimāli EUR 1 miljarda apmērā gadā. Fonda pieejamības nosacījumi ir sīki izklāstīti Padomes Regulā (EK) Nr. 2012/2002².

Pamatojoties uz Īrijas pieteikumu fonda palīdzības saņemšanai pēc stiprām lietusgāzēm, kas izraisīja lielus plūdus 2009. gada novembrī, kopējo zaudējumu aplēses ir šādas.

(EUR)

	Tiešie zaudējumi	Robeža	Summa, pamatojoties uz 2,5%	Summa, pamatojoties uz 6%	Ierosinātā atbalsta kopējā summa
Īrija, 2009. g. plūdi	520 900 000	935 456 000	13 022 500	0	13 022 500
Kopā					13 022 500

Ņemot vērā šā pieteikuma izskatīšanu³ un ievērojot maksimāli iespējamo fonda dotācijas apjomu, kā arī iespējas pārdalīt apropriācijas pozīcijā, kur vajadzīgi papildu izdevumi, Komisija ierosina mobilizēt Eiropas Savienības Solidaritātes fonda līdzekļus kopsummā par EUR 13 022 500, kas piešķirami atbilstoši finanšu shēmas 1.b pozīcijai.

Iesniedzot šo priekšlikumu izmantot Fondu, Komisija sāk trīspusēju sarunu vienkāršoto procedūru, kā noteikts 2006. gada 17. maija Iestāžu nolīguma 26. punktā, lai nodrošinātu abu budžeta lēmējinstītūcijas iestāžu vienošanos par vajadzību izmantot Fondu un par nepieciešamo summu. Komisija aicina katru budžeta lēmējinstītūcijas iestādi informēt otru iestādi un Komisiju par tās nolūkiem.

Nesaskaņas gadījumā starp abām budžeta lēmējinstītūcijas iestādēm tiks sasaukta oficiāla trīspusēja sanāksme.

Komisija iesniegs budžeta grozījuma projektu (BGP), lai 2010. gada budžetā iekļautu īpašās saistību un maksājumu apropriācijas, kā paredzēts 2006. gada 17. maija Iestāžu nolīguma 26. punktā.

¹ OV C 139, 14.6.2006., 1. lpp.

² OV L 311, 14.11.2002., 3. lpp.

³ Paziņojums Komisijai SEC(2010)1031 par pieteikumu mobilizēt Eiropas Savienības Solidaritātes fondu, ko iesniedza Īrija.

Priekšlikums

EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES LĒMUMS

par ES Solidaritātes fonda mobilizāciju

EIROPAS PARLAMENTS UN EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta, Padomes un Komisijas 2006. gada 17. maija Iestāžu nolīgumu par budžeta disciplīnu un pareizu finanšu pārvaldību⁴ un jo īpaši tā 26. punktu,

ņemot vērā Padomes 2002. gada 11. novembra Regulu (EK) Nr. 2012/2002, ar ko izveido Eiropas Savienības Solidaritātes fondu⁵,

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu⁶,

tā kā:

- (1) Eiropas Savienība ir izveidojusi Eiropas Savienības Solidaritātes fondu ("Fonds"), lai demonstrētu solidaritāti ar to reģionu iedzīvotājiem, kurus ir piemeklējušas dabas katastrofas.
- (2) 2006. gada 17. maija Iestāžu nolīgums ļauj mobilizēt Fonda līdzekļus maksimāli EUR 1 miljarda apmērā gadā.
- (3) Regulā (EK) Nr. 2012/2002 ir izklāstīti noteikumi, ar kādiem var mobilizēt Fondu.
- (4) Īrija ir iesniegusi pieteikumu Fonda mobilizēšanai sakarā ar dabas katastrofu, ko izraisīja lieli plūdi,

IR NOLĒMUŠI ŠĀDI.

1. pants

Eiropas Savienības 2010. finanšu gada vispārējā budžeta ietvaros Eiropas Savienības Solidaritātes fondu mobilizē, lai nodrošinātu summu EUR 13 022 500 apmērā saistību un maksājumu apropriācijām.

⁴ OV C 139, 14.6.2006., 1. lpp.

⁵ OV L 311, 14.11.2002., 3. lpp.

⁶ OV C [...], [...], [...]. lpp.

2. pants

Šo lēmumu publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Briselē,

*Eiropas Parlamenta vārdā —
priekšsēdētājs*

*Padomes vārdā —
priekšsēdētājs*